

ګوناځی نادمه چی بهرهم هینا

په پیدابوون ۳

له دیراسه تمان له تورات، فیری ئوه بووین که په روهردگار خودا نادمه و حه وای له سهر ویننه ی خوی دروست کرد. هه روه ها فیربووین بوچی دروستیانی کرد. خودا ویستی ئوان ئه وایان خوش بوئ به هه موو بیروبوچونیان، پر به دلایان و به هه موو ئیراده یان، هه روه ها، له دهرئه نجامدا، ببنه خاوه ن په یوه نده کی قول و سهرسور هینر له گه ل خودا تا هه تا.

بویه، زانیمان چون خودا تاقیکردنه وه یه کی ساکاری له بهرده م نادمه دانا، بؤ ئه وه ی بزانی نادمه بای ئه و نده خودای خوش ده ویت که به گوئی بکات. پیش ئه وه ی حه و دروست بکریت، خودا نادمه ی پاسپاردبوو: (تؤ نازادیت له هه موو درهخته کانی باخچه که بخویت، به لام بؤت نیبه له درهختی زانینی چاکه و خراپه بخویت، چونکه له و رؤژه ی لیی بخویت بی گومان دهرمیت.) (په پیدابوون ۲: ۱۶، ۱۷) به و شیوه یه خودا نادمه ی تاقیکردنه وه و ناگاداری کرده وه که و سزای به گوئی نه کردن مردنه و جیابوونه وه یه له خودا. خودا نادمه ی خوش ده ویست و ده ویست برادره ریتی له گه لدا بکات تا هه تا. هه رچونیک بیټ، له وانه ی رابردووماند، فیربووین که نادمه و حه و گوئیان له شه ی تان گرت و به گوئی خودایان نه کرد کاتی له و داره یان خوارد که خودا قه ده غه ی کردبوو.

له ناؤ ئه م وانه ش، پلانمان وایه بهرده وام بین له دیراسه ته که مان له تورات، له به شی سینه می سپارهی په پیدابوون، بؤ ئه وه ی بزانی چی پوویدا له پاش ئه وه ی حه و و نادمه گوناځیان کرد به رامبه ر خودا. له نایه تی حه فته م، نووسراوی پیروز ده فهرموی: ئیتر ههردووکیان چاویان کرایه وه و زانیمان که پروتن، جا گه لای هه نجیریان لیک دوری و پؤشاکیان بؤ خویان دروست کرد.

(په پیدابوون ۳: ۷) یه که م شت چی بوو نادمه و حه و کردیان پاش ئه وه ی قسه ی خودایان شکاند؟ هه و لایان دا شه رمه زاری و تاوانباری خویان بشارنه وه! ئیتمه ده زانین پیش ئه وه ی نادمه و حه و له داری زانینی چاکه و خراپه بخون، ئه وان پیاوه که و ژنه که ی ههردووکیان پروت بوون، شه رمیشیان نه ده کرد. (په پیدابوون ۲: ۲۵) به لام ئیستا بیروبوچونیان سه باره ت به جه سته یان گؤرا. ئیستا هه ستیان به تاوانباری و شه رمه زاری کرد به رامبه ر به خودای پارسا که ده بیټ دادوهرییان بکات. بویه، له هه ولتیکدا بؤ ئه وه ی شه رمه زاری خویان بشارنه وه، پیکه وه گه لای داری هه نجیریان چنی و جه سته پروته که ی خویان داپؤشی. به لام، داپؤشینی جه سته یان به و گه لایانه هیچی نه کرد سه باره ت به سرینه وه ی تاوانباری ناو دلایان.

پاش ئه وه، نووسراوی پیروز ده فهرموی: ئینجا پیاوه که و ژنه که ی گوئیان له دهنگی خوداوه ند خودا بوو که له باخچه که دا هاتوچوی ده کرد، له کاتی هه لکردنی شنه بای رؤژدا، ئه وانیش له پرووی خوداوه ند خودا خویان له نیو درهخته کانی باخچه که دا شاردنه وه. (په پیدابوون ۳: ۸) شته کان چن جیابوون لای نادمه و حه و له پاش ئه وه ی گوناځیان کرد! پیش ئه وه ی قسه ی خودا بشکینن، دلشاد ده بوون هه رکاتی که په روهردگار خودا به اتایه ناو باخچه که بؤ ئه وه ی له گه لایان بدوی. به لام ئیستا، که گوئیان لی بوو خودا نزیک ده بووه وه، له شه رمه زاری و ترسدا ده له رزانه وه و هه ولایاندا له ناو داره کانی باخچه که دا خویان له خودا بشارنه وه! بوچی نادمه ده ترسا و خوی ده شاردنه وه؟ زانینی ئه وه رؤر زه حمه ت نیبه. ئه گه ر که سیک دزی بکات له کیلگه ی که سیکی تر، چی ده کات ئه گه ر گوئی له دهنگی خاوه ن کیلگه که بیټ؟ هه ول ددات خوی بشاریته وه. هه ر به هه مان شیوه، نادمه که ده سته یان برد بؤ ئه و شته ی خودا قه ده غه ی کردبوو، هه ولی ددا خوی بشاریته وه. نادمه رؤر چاک ده زانی که گوناځی کردوه به رامبه ر خودا.

ده بوايه نادمه بترسی له پاش ئه وه ی پاسپارده ی خودای شکاند؟ بی گومان! له بهر چی؟ له بهر ئه وه ی خودا به روونی پی ووتبو، (ئو رؤژه ی له داری زانینی چاکه و خراپه بخویت، به راستی دهرمیت!) نایا خودا قسه ی خوی به چی دینی؟ نایا نادمه به راستی دهرمی؟ نایا خودا به راستی سزای ئه و خه لگانه ددات که خوی دروستی کردوون؟ هه ندی که س ده لئین نابی وه لامی پرسپاریک به پرسپاریکی تر بده ینه وه، به لام ده توانین به باشتترین شیوه وه لامی ئه م پرسپاره به پرسپاریکی تر بده ینه وه. په روهردگار چی به

لوسيفير ګرد (واتا شهيتان) له پاش ټوټې ياساي خدای پرت ګردوه؟ ټايا خدا شهيتان و فرشتهګان کهوا ګوناهيان ګرد بې ټاوان ګرد؟ نه ځير، بې ټاوانيانې نه ګرد! خدا له ټاماده ټوټه پارساکه ځوې دهر يانې ګرد. نهک ټه ټه ټه و مندهش، به لکو ټاګريکي هميشه يې بويان دروست ګرد! هر وهک شهيتان، ټامه ميس ياساي خدای پرت ګردوه. ټايا ده ګرا خدا ټه ټه بفرموي، (شټيکي ګرنگ نيې!) و واز له ټادم بښي بې ټوټې ددوهري بګات؟ هر ګيز! خدا پارسايه و ده بښت دادوهري ګونا ه بګات! خدا هر ګيز پازي نابښت له خراپه. ده بښت سزاي بدات. پښغه مبهري خدا خه به قوق نووسيوپه تي: ټه ي خداوه ند، خداي من و پيرؤزه که م.... چاوه کانت له وه پاکترن ټه ماشاي خراپه بګه ن و ناتوانيت پرو له زولم و زور بګه يت! (خه به قوق ۱: ۱۲، ۱۳) به لې، خداوه ند حوکم به سر ګه لي ځوې ده دات. که وټه ناو ده ستي خدای زيندو ترسناکه. (عبرانيي ه کان ۱۰: ۳۰، ۳۱) سرووشته پارساکه ي خدا پښويستي به وه په که دادوهري و سزاي هممو ګونا ه ګرنگ بدات. له بهر ټه وهش، پښويست بوو خدا دادوهري ټادم و حوا بګات له بهر ګونا ه که نيان. له بهر ټه وه له ټايه تي پاشتر ده خوښينه وه: خداوه ند خوداش پياوه که ي بانګ ګرد و فهرموي: (له کوييت؟) (په يدا بون ۳: ۹)

خدا چې ګرد پاش ټوټې ټادم ګوناهي ګرد؟ خدا ده ستي به ګه پان ګرد به دواي ټادم، و بانګي ګرد، (له کوييت؟) ټه ي ټادم به دواي خدا ګه پان؟ نه ځير! هه ولې ده دا که ځوې له خدا بشاري ټه وه! باشه بوچي خدا بانګي ټادم ي ګرد؟ ټايا نه يده زاني ټادم له کويي ه؟ خدا، که هممو شټيک ده بښي و ده زاني، ده يزاني به ټه ووي ټادم له کوي ځوې شارو ټه وه! خدا بانګي ټادم ي ګرد، له بهر ټوټې ويستي ټادم ګونا ه که ي ځوې بزاني و داني پيا بښي له پيش خدا. خدا هښتيا ټادم ي ځوش ده وي ټه سهره پاي ټوټې که به ګوي نه ګرد.

وه لامي ټادم چې بوو کاتي خدا پرسې، (له کوييت؟) نووسراوه پيرؤزه کان ده فهرموي: ټه ويش وه لامي دايه وه: (له باخچه که دا ګويم له ده نګت بوو، منيش ترسام، چونکه پروت بووم، ټيتر ځوم شارده وه.) ټه ويش فهرموي: (کې به ټوي وت کهوا پروتيت؟ له و دره ختت نه خوارديت که فهرمانم پي ګرد بوويت ليې نه ځوي ټه؟) پياوه که ش وتي: (ټه و ټافره ټه ي پيت دام له ګه لم بيت، له بهري ټه و داره ي پيدام، منيش خواردم.) ټينجا خداوه ند خدا به ټافره ټه که ي فهرموو: (ټه مه چييه ټو ګردو ټه؟) ټافره ټه که ش وتي: (ماره که فريوي دام و منيش خواردم.) (په يدا بون ۳: ۱۰-۱۳)

خوښديت ليېه ټادم و حوا چون وه لامي خدایان دايه وه؟ هر يه که له وان هه ولې دا لومه ي ټوي تر بګات. ټادم ټومه تي خسته پال خدا و حوا، ووتي: خه ټاي من نيې! ټه و ټنه ي داو ټه پيم - خه ټاي ټه وه! سه باره ټ به حواش، ټه ويش لومه ي ماره که ي ګرد ووتي، لومه ي من مه که - ماره که فريومي دا! به لام، خدا که ناو دلې مروف ده زاني، ده يزاني که هه ردو وکيان ټاوانبارن. خدا وای لييان نه ګرد له ميوه ي داره که بخون. شهيتانيش هه روه ها وای لييان نه ګرد بيخون. شهيتان ده تواني خه لګ هه لځه له تيښي و فريويان بدات، به لام ناتواني زوري له که س بګات ګونا ه بګات. شهيتان حواي فريو دا، به لام ټه وه ي حوا ټه نجامي دا هر به ګونا داده نري به رامبه ر خدا. سه باره ټ به ټامه ميس، نووسراوي پيرؤز پيمان ده لښت که ټه و فريو نه درا. (۱ تيمؤ ساوس ۲: ۱۴) ټه و به هوشمه ندي ځوې هه لييزارد به و پښايه ي ځوې پروت. ټادم به ټه ووي ده يزاني خدا چې پاسپارد بوو، به لام ټه و لاداني له سر پښاي پاستودروستي هه لېژارد، به دواي پښاي ناراستودروستي که وټ. به به ګوي نه ګردني خدا پانه وه سټا، به لکو ګوناهي خسته سر ګوناهي ځوې کاتي هه ولې دا لومه ي که سي تر بګات.

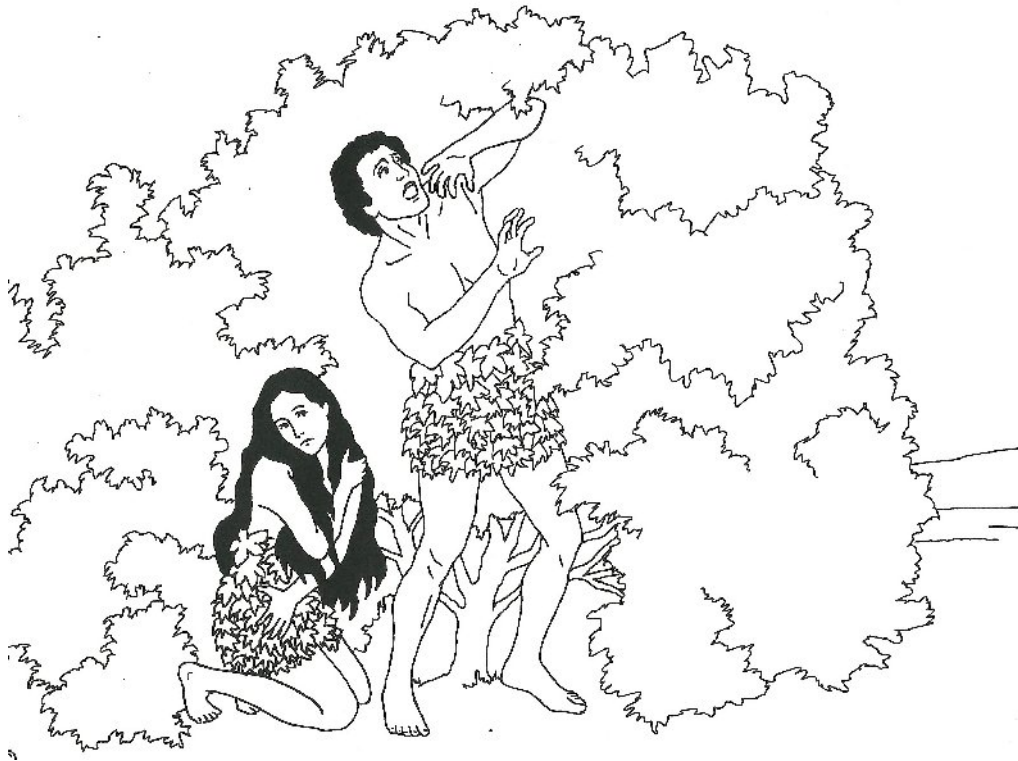
ټا ټه مروش، خه لګ هه ولې ټه وه ده دن که لومه ي که سي تر بګه ن بو ګونا هه کاني خوښان، به لام خدا راستي ده زاني. له پښايه نووسراوه پيرؤزه کانه وه، خدا له ګه ل خه لګ ده دوي، ده فهرموي: له کويي؟ وه لام ده نه وه! چيتان ګردو وه؟ بوچي باوهر به وشه م ناکن و په تي ده که نه وه؟ بوچي رقتان له چاکه م ده بښت وه؟ بوچي هه ول ده دن لومه ي خه لګي تر بګه ن بو ګونا هه کاني خوتان؟ چونکه نووسراوه: خداوه ند ده فهرموي: (به ګياني ځوم، هه مو ټه ژنؤ په ک بو من چوک داده دات، هه مو زمانپک دان به خدا

ګلاګانې لکه پراوه کهن. له بهر ګوناهه کې، نادمه وه لکه ووشکه کې، نيمه شپه کې له ګل نه ودا. ګوناهي باپره ګوره مان نادمه کاري له همومان کردوه. همومان له دايک دېبين و کاراکتري ګوناهبار و تاوانباري نومان هه يه.

پيغه مېر داود له زه بوره کان نو سويو يه تي: **نه وها من به زگماکي تاوانبارم، ګوناهبارم لهو کاته وه که دايکم سکی به من پر بووه.** (زه بوره کان ۵۱: ۵) ګوناه زور به نه خوښي نايذ ده چي... نه و خوښي تر سناکي که له همومو جيهان بلا بوته وه. هر کاتي نايذ بچي ته ناو له شي که سنيک، هر گيز به جبي ناهي لي. نه و که سهي نايذی هه يه بلاوي ده کاته وه له ناو منداله کاني. نايذ نه خوښي کوشنده يه و تا نيستا مرؤف هيج چاره سهري بو نه دوزيوه ته وه. ګوناه يه و شيوه يه يه. ګوناه کاره ساتيکي سامناکه که به همومو جيهاندا بلا بوته وه. ګوناه کوشنده يه، وا له مرؤف ده کات تاها تا بفه وتي، و خودي مرؤف يه، هيج چاره سهريکي بو ي نيه.

به هر حال، ستايشي خدا ده که ين به دايکي خوښه وه، له بهر نه وه ي خدا خوي چاره سهريکي دابن کردوه بو نه وه ي پزگارمان بکات له سزاي ګوناه و له هيڙي ګوناه. به لام ده بيت باوه پر به چاره سهري خدا بينين و وه رگرين. له وانهي داهاتودا، دېبين چون خدا به لينيکي سه رسوره يه تي دا به نادمه و هوا، و همومو نه وه کاني سه باره ت به پزگاري ده ريکي به هيڙ که ديته جيهانه وه بو نه وه ي ګوناهباران پزگار بکات له ګوناه، وله شپتان و ناگري دوزه خ.

خوداش بهر که تي خوي به سه رندا بباريني کاتي بير له م ووشانه ده که يته وه که پيغه مېر داود نو سويو يه تي: **نه وها من به زگماکي تاوانبارم، ګوناهبارم لهو کاته وه که دايکم سکی به من پر بووه.** (زه بوره کان ۵۱: ۵)



ګرنگترین پرسپاره کان بۆ ټه م وانیه:

۱. یه که م شت چي بوو ټاډم و حهوا کردیان پاش ټوهی قسهی خودایان شکاند؟
۲. بۆچی ټاډم دهترسا و خۆی دهشاردهوه؟ له بهر چي؟
۳. ټایا خودا قسهی خۆی به جی دینی؟ ټایا ټاډم به پراستی دهمری؟
۴. ټایا خودا به پراستی سزای ټه و خه لکانه ده دات که خۆی دروستی کردوون؟
۵. په روهردگار چي به لوسیفر کرد (واتا شهیتان) له پاش ټوهی یاسای خودای پرت کردهوه؟ ټایا خودا شهیتان و فریشته کان کهوا ګوناهیان کرد بی تاوان کرد؟
۶. ټایا ده کرا خودا ته نها بفرموی، (شتیکی ګرنگ نییه!) و واز له ټاډم بیینی بی ټوهی دادوهری بکات؟
۷. خودا چي کرد پاش ټوهی ټاډم ګوناهي کرد؟
۸. ټه ی ټاډم به دواي خودا ګهرا؟
۹. بۆچی خودا بانگی ټاډمی کرد؟ ټایا نه یده زانی ټاډم له کوپیه؟
۱۰. ټه ی ده زانیت ټاډم و حهوا چۆن وه لامي خودایان دایه وه؟
۱۱. بۆچی ههول ده دن لومه ی خه لکی تر بکن بۆ ګوناههکانی خۆتان؟
۱۲. ده بیینی ګوناهه که یان چي بهرهم هیتا؟ باشه خودا چي به ټاډم و حهوا فرموو پروده دات ګهرا بیتوو له داره قه ده غه کراوه که بخۆن؟ ټایا ټاډم و حهوا له هه مان پوژدا نیژران که له داره که یان خوراد؟ ټه وان هه ر له و پوژده دا مردن؟

پښتو ژبې ښوونځی:

وهرزی خویننه وهی کتابی پیرپوژ (۲۰۱۶)

Old Testament, Sorani (Draft), International Bible Society, 2005, 2009, 2011; Psalms, Biblica, 2013
Kurdish New Testament, International Bible Society, 1998; Biblica, 2011

ټه م خویننه وه له {The Way of Righteousness by Paul Bramson, 1998} به خه ش کراوه ته.

بهرهم هیتا: کومه له ی پښتو ژبې ښوونځی

rrd2011@yahoo.com

www.rrdk.org